

## Permessi concernenti la durata del lavoro rilasciati

---

### Permesso di lavoro notturno (art. 17 LL)

- 11-19195 / 111483  
Sieber Transport SA, 6930 Bedano  
Magazzino, carico e scarico camion  
orario d'esercizio indispensabile per soddisfare bisogni particolari  
dei consumatori  
3 U  
01.12.2011–30.11.2014 (rinnovo)

### Permesso di lavoro notturno e domenicale (art. 17 e 19 LL)

- 11-19197 / 112397  
Consorzio Edilstrada SA-Spalu SA, 6930 Bedano  
Pavimentazione definitiva dell'autostrada A2 zona Bissone  
orario d'esercizio indispensabile per ragioni economiche  
20 U  
01.10.2011–31.12.2011 (nuovo permesso)

### Permesso di servizio di picchetto (lavoro notturno e domenicale) (art. 14 e 15 OLL 1)

- 11-19193 / 111630  
MIBAG Property + Facility Management AG, succursale di Manno,  
6928 Manno  
Gestione e manutenzione di impianti in stabili bancari  
orario d'esercizio indispensabile per soddisfare bisogni particolari  
dei consumatori  
1 U  
08.11.2011–07.11.2014 (rinnovo)

(U = uomini, D = donne, G = giovani)

### *Rimedi giuridici*

Entro 30 giorni dalla loro pubblicazione e conformemente agli articoli 44 e seguenti PA, le presenti decisioni possono essere impugnate mediante ricorso davanti al Tribunale amministrativo federale, Casella postale, 3000 Berna 14. L'atto di ricorso deve essere depositato in duplice copia e contenere le conclusioni, i motivi, l'indicazione dei mezzi di prova e la firma del ricorrente o del suo rappresentante legale.

Previo accordo telefonico (031 322 29 48) ed entro il termine di ricorso, chiunque è legittimato a ricorrere può esaminare gli atti presso la Segreteria di Stato dell'economia SECO, Condizioni di lavoro, Protezione dei lavoratori (ABAS), Effingerstrasse 31, 3003 Berna.

11 ottobre 2011

Segreteria di Stato dell'economia:

Direzione del lavoro